

A TENGERPART

POLITIKAI NAPILAP

VII. évfolyam.

FIUME, szerda 1910. június 29.

146 szám.

Szerkesztőség és kiadóhivatal (telefonszám 229.)
Vicolo dell' Ospedale, Wurzer ház I. emelet.

Felölös szerkesztő:

MURAI JENŐ.

Nyomda telefonszáma (sürgős esetekben) 932.

Előfizetési ár:
Egész évre 24 kor.
Félévre 12 kor.
Negyedévre 6 kor.
Egy óra 2 kor.
Egyes szám ára 6 fillér.
Hivatalos hirdetések 6 hasábos petit serja 40 fillér.

Vállalkozási kedv és a tőke.

Macaulay, a neves angol történetíró mon-
dotta, hogy valamely ország közgazdasági vi-
szonyainak fejlődése egyenes arányban áll
a vállalkozói kedv és az ország tőkeviszo-
nyaival.

Vagyis ezzel azt akarta mondani, hogy
amely országban vállalkozói kedv vans ugyan-
ott a kellő tőke is rendelkezésre áll, ott a köz-
gazdasági élet virágzik, annak az országnak az
előrehaladása biztosítottnak látszik s a fejlődés
utján halad.

Ha azonban e két tényezőtől bármelyik
hiányzik, ha tehát vagy a vállalkozói kedv,
vagy pedig a szükséges tőke hiányzik, ez ése-
ben a közgazdasági fejlődést hiába várjuk.
Stagnáció áll be a legjobb esetben, vagyis a
dolgok megmaradnak régi helyükön s a stág-
náció nem egyéb, mint visszafejlődés, mely
természeténél fogva káros hatású az illető or-
szágra.

A vállalkozói kedv tehát egyedül nem
elegendő ahhoz, hogy sikert és előrehaladást
hozzon azok részére, kik vállalkozásukkal nem
létező dolgok megteremtését célozzák. Tőke-
erős országokban a vállalkozói kedv teret talál
a sikeres működésre. Az olyan országokban
azonban, mint aminő a miénk is, ahol ugy-
szólván majd minden vállalatunk idegen or-
szág tőkéjével dolgozik és annak adóz, az
ilyen országokban még az a vállalat is kétes
kimenetelű, melynek pedig minden előfeltétele
meg volna a sikerre.

S vajjon miért lehetséges, hogy olyan ki-
sebb ország, mint aminő Belgium, esetleg
Hollandia, de sőt Angolországot sem véve ki,
hatalmas gazdaságra tehetek szert, míg az
olyan erős és törekvő nemzet, mint aminő, a
magyarság, nem képes zöldágra vergődni s
nem tudja elérni azt a célt, hogy a sajátjából
gazdálkodjék, a maga tőkéjével financirozza
vállalatait?!

Igen sok okunk van a mentegetődzésre.
Igen sok mentséget találhatunk szegénységünk-
re. Bár a mentségek egyben előre vinnék szo-
moru sorsunkat. Egész jövődők fejlődésünk
szomorú perspektíváját tárja ez a fontos kér-
dés szemünk elé.

A legelső és legfontosabb ok történetünk-
ben rejlik. A magyar nemzet volt mindenkor
nyugoti Európa védőbástyája. S ez a kifejezés
nem a konvencionális frázisok csoportjából
való, hanem a való tényállást fedi. Török-tar-
tár duló hordáit mi magyarok térítettük el puszt-
ító útjukból. Mi állottunk elébök s miközben
egyik kezünkben folytonosan a védő kardot
tartottuk, csak a másik szabad kezünkkel mű-
ködhattunk jólétünk, kulturánk, fejlődésünk
előrehaladásán.

S ez az egyetlen ok, mely majd 700 esz-
tendeig tartott, már elegendő volna magyarár-

zatul arra a körülményre, miért maradtunk mi
annyira hátra a nemzetek versenyében s miért
kell bámolnunk azt, amink ezek dacára mégis
megvan.

Azalatt, míg a magyar nemzet ezektől a
rabló hordáktól szabadította meg Európa többi
országait, azalatt azok — senkitől sem hábor-
gatva — munkálkodhattak jólétük előmozdítá-
sán. Az ipar és kereskedelem, a gyarmatok
szerzése nem volt nehéz azokban az időkben
sem, de fizikai idő szükségeltett hozzá. Mi
erre nem értünk reá sohasem, mert mindenkor
a határainkon ólálkodó ellenség sakkban tartá-
sával voltunk elfoglalva. S már a régi latin
közmondás is azt tartja: „Inter arma silent mu-
sae.“ A fegyverzajban hallgatnak a muzsák. De
nemcsak a muzsák hallgatnak el a csatazaj-
ban, nemcsak a művészetek látják kárát a há-
boruszkodásnak. Hanem a *tőkék is elfogynak* s
ujak nem teremődnek ezekben a kritikus idők-
ben.

Van azután egy másik okunk is, mely ak-
kor merült fel, mikor külső ellenség nem tá-
madta határainkat. S ezek azok a pártoskodá-
sok, belviszályok, melyek gyöngítették a magyar
nemzet teremtő erejét. Az egymást megérteni
nem tudás — sőt ami még több — nem aka-
rás, nagyobb károkat okozott azokban az idők-
ben, mint egy-egy véres ütközet.

S végül egy hatalmas érv szolgál szegény-
ségünk mellett, ez az idegen királyok uralma
felettünk. A nem magyar házból származott
királyok, kiknek széke mindenkor Wienben volt,
nem is ismerték a magyar nemzetet. Ezeknek
nem állott érdekében, hogy az idegen ország
népét gazdagítsák erejükkel, tőkéjükkel hogy
az ő vállalkozásaikat támogassák, segítsék az
embriókorokban való tehetetlenségükben.

S így míg az osztrák örökös tartományok
lakosai, kincsben, gazdagságban, teremtő erő-
ben gyarapodtak, addig a mi szegény, elhagya-
tott országunk, mindenkor annak gyarmatául
szolgált, ahol termékeik lettek légyen az még
olyan selejtesek is, mindenkor jó felvevő piacot
találtak.

S így jutunk végre ahhoz a konkluzióhoz,
hogy nálunk a közgazdasági előrehaladásnak
csupán egyik feltétele van meg: a vállalkozói
kedv. A szükséges tőkét, ha ugyan lehetséges
— idegenektől kérjük kölcsön, kik ezért a sziv-
ességért aztán, rendszerint a vállalat bőrét is
lenyuznák s így tervszerűleg és előreláthatóan
tönkre is teszik.

Tőkét kell gyűjtenünk tehát, tőkét, mely-
ben egyedül rejlik az erő, tőkét, hogy kiküszö-
bölhessük a mostani lehetetlen helyzetet, hogy
ezer esztendő óta vagyunk fizető vazallus ál-
lama az idegeneknek.

Ha majd a kellő tőke, saját erőnkől ki-
nálkozik részünkre, ha majd mindig meg lesz
a jó vállalkozások részére az, ami elengedhe-

tetlen kelléke a sikernek, a kellő tőke, akkor,
de csakis akkor beszélhetünk az ország köz-
gazdasági fellendüléséről.

UJDONSÁGOK.

Lapunk legközelebbi száma Szt. Péter
és Pál holnapi ünnepe miatt csü-
törtökön délután a rendes időben jelenik
meg.

— A kormányzó-helyettes a zenggi
püspökhöz. Wickenburg István gróf kamarás,
kormányzó-helyettes, aki tegnap hivatalos
ügyekben Budapestre utazott, elutazása előtt
hosszabb táviratot küldött Vuicsics Rókus zenggi
püspöknek. A kormányzó-helyettes a püspököt
holnapi beiktatása alkalmából üdvözölte s egy-
üttal kimentette magát, hogy az installá-
ción hivatalos elfoglaltsága miatt nem vehet
részt.

— Akik elvesztették bizottsági tagsá-
gukat. A városi képviselőtestület szombati
rendkívüli ülésével kapcsolatban jelentették,
hogy két bizottsági tag távolmaradt az ülésről,
akik a statutum ötvenedik szakasza alapján el-
vesztik mandátumukat, sőt a legközelebbi cik-
lusban nem is lehet őket újból megválasztani.
Mint értesülünk Jechel Mario dr. ügyvéd, bi-
zottsági tag szándékosan nem jelent meg az
ülésen, Paicureich pedig ismert ügye miatt nem
vehetett részt a rappresentanza rendkívüli ülés-
sén. Az ujonnan megalakult rappresentanza
tagjai közül tehát ideszámítva Bellen András
dr. lemondását is, már hárman hiányzanak. A
bizottsági tagok száma tehát csak ötvenhá-
rom.

— A zenggi püspök beiktatása. Vu-
csics Rókusnak, az új zenggi püspöknek hol-
nap lesz nagy ünnepe keretében a beikta-
tása. A beiktatás alkalmából a várost már ma
fellebogózták, délután négy órakor pedig mo-
zsrőlővésekkel jelezték az ünnepe kezdetét.
Este a várost fényesen kivilágítják, majd ki-
lenc órakor az összes zenggi egyesületek rész-
vételével fáklásmenetet rendeznek az új püs-
pök tiszteletére. Holnap reggel öt órakor a vá-
rosi zenekar zenés ébresztőt rendez, reggel ki-
lenc órakor pedig az állami, városi és katonai
hatóságok a dómtemplomba vonulnak, ahol a
horvát klérus tagjainak jelenlétében megtartják
az installációt. Délben diszebed lesz, délután
pedig az új püspök küldöttséget fog fogad-
ni. Este pedig a városi zenekar hangversenyt
ad.

— Az „Adria“ adományja. Az „Adria“
tengerhajózási társaság a Pannonia kivándor-
lási gőzös belépőjegyeiből befolyt összeg-
ből harmincnégy korona nyolcvan fillért
adományozott a gyermekbarát egyesületnek.

— Betörés a kapucinusok templo-
mába. Ma hajnali fél öt órakor, mikor két ka-
pucinus szerzetes a rendnek a Piazza Zichyn
levő templomába belépett, nagy ijedtséggel ta-
pasztalta, hogy a templomban betörők jártak.
A kapucinusok ugyanis, mikor reggeli ájtatos-

ságukat akarták elvégezni, észrevették, hogy a templomból a lourdesi Szent Szűz nagy szobrát, számos ékszert, egy ezüst angyal szobrot s egy ezer korona értékű arany koronát vittek el. Imádságukat félbeszakítva azonnal főnökükhöz siettek, akit a kellemetlen felfedezésről értesítettek. Csakhamar valamennyi barát a templomba sereglett össze s kutattak a templomrablók nyomai után. Mielőtt azonban a rendőrséget értesítették volna, összeakarták állítani az eltűnt tárgyak leltárát, s így történt, hogy a rendőrség csak öt óra felé jelenhetett meg a helyszínén. A rendőrség részéről Lengyel inspekciós rendőrtiszt több detektívvel és rendőrrel sietett a templomba, ahol a szokatlan izgalomtól felhevült kapucinusok, megfélemlítve a szent helyről, izgatott lármával tárgyalták a betörés részleteit.

A nyomozó hatóság emberei mindenekelőtt azt akarták megállapítani, hogy a betörők milyen uton-módon juthattak be a bezárt templomba. Felkutatották tehát a templomot s ekkor észrevették, hogy körülbelül két méterrel a kórus felett a tetőzetten akkora lyuk tátong, melyen egy ember könnyen átbujhatott. A lyukon átbujva, egy szerszámokkal telt deszkabódéba lehetett jutni, mely a templomnak a kapucinus lépcső felőli oldalán van. A bódéből kilépve a magos folyosón s a bejárati lépcsőkön át az utcára vezetett az út. A rablók ugyanis felfeszítve az említett bódé oldalát s a templom tetőzetét, leereszkedtek a kórusra s onnan a templomba.

A betörők, akik a helyviszonyokkal ismerősek lehettek, rögtön munkához fogtak s felfeszítették a lourdesi Mária szobor üveg burkolatát és kiemelték a szobrot, az összes ott talált arany ékszereket és pedig gyűrűket, láncokat, karkötőket, melyeket jámbor hívők adományoztak az amugy is gazdag szerzetesrendnek. Elvitték továbbá azt az ezer koronára becsült arany koronát is, melyet mintegy ötven-hatvan évvel ezelőtt egy fiumei uriaszony ajándékozott a kapucinusoknak. Csak a csekély értékű s nehezen értékesíthető ezüst tárgyakat hagyták a burkolat alatt a barátoknak. Ezután felfeszítették egy másik kép fedőlapját, mely alul egy ezüst angyalszobrot vittek el, a kifosztott képet pedig az oltárra helyezték. Miután a betörők gazdag zsákmányukat összeszedték, ugyanazon az uton, melyen jöttek eltávoztak a templomból.

A rendőrség hosszas kutatás után sem tudott semmiféle további nyomra akadni s mindössze annyit állapíthattak meg, hogy a betörést éjjeli tizenkét s hajnali három óra között követhették el.

A rendőrségen a betörésről jegyzőkönyvet vettek fel, majd a szomszédos városok, valamint a főváros rendőrségét táviratilag értesítették a rablásról. Figyelmeztették a fiumei ékszerészeket s zálogházakat is, hogy a benyújtott ékszereket kiserjék figyelemmel s minden gyanus eseményt azonnal közöljenek a rendőrséggel. A templomfosztogatók kézrekerítésére a rendőrség széleskörű nyomozást indított.

— **A soffőr panasza.** Fischer János bécsi illetőségű soffőr ma délelőtt bejelentette a rendőrségen, hogy a Délivasuton Szent Péter és Fiume között ismeretlen tettesek ellopták pénztárcáját, melyben negyvenhét lira készpénz volt. A rendőrség megindította a vizsgálatot.

— **Évzáró ünnepély.** A Cambieri téri fiuiskola a következő sorokközöttételére kér fel bennünket: A Cambieri téri áll. elemi fiuiskola f. h. 28-án d. e. tartotta évzáró ünnepélyét számos szülő és tanúgybarát jelenlétében, a kiknek bő alkalmuk volt gyönyörködni a gyermekek énekében, szavalatában és boldogságtól ragyogó arcában. Meg kell itt külön említenünk

Murai Jenő lapszerkesztő ur révén kapott huszonöt korona ajándékot, amelyből a testület a magyar nyelvben legszebb eredményt elért olasz anyanyelvű tanulókat öt diszkiadásu *Petőfivel* és néhány *Pósa* és *Benedek* könyvvel jutalmazta meg. Fogadja az adakozó e helyen is az ifjuság és a tantestület hálás köszönetét.

— **Katonazene a Deákban.** A Deák-szállóban holnap, szerdán este a Jellasich-gyalogezred zenekara hangversenyt ad. Kezdeté 8 órakor. Belépti díj 40 fillér.

— **A csintalankodás vége.** Brusich Mario, egy fiumei mosónő tíz éves fia, tegnap délután öt órakor több társával a Brajdican játszott. Eközben valamelyiknek az ötlete támadt, hogy a vasuti kocsik fordítására szolgáló fordító korongon körhíjazzanak. Már javában forgott a nehéz alkotmány, amikor Brusich hirtelen felsikoltott.

Társai akik ijedten állították meg a korongot és Brusichhoz siettek, rémülten vették észre, hogy a szerencsétlen fiu jobblába belekerült a fordító korong és annak körfala közé. A korong Brusich lábfejét csaknem szeszuzta, lábszarát pedig eltörte. A mentők a kórházba szállították a megsebesült gyereket. Állapota súlyos.

— **Az Adria és a Jelzalog-Hitelbank.** Az Adria tengerhajózási társaság igazgatóságából a minap kilépett báró Madarassy-Beck Gyula, aki azon a címen ült a társaság igazgatóságában, hogy a Jelzaloghitelbanknak valamikor közel háromezer darab Adria részvénye volt. Időközben a Jelzaloghitelbank, nehogy Széll Kálmán kormányzó elveszítse a mandátumát, eladta az Adria részvényeket. Most azután, hogy báró Beck Gyula kilépett az Adria igazgatóságából, mert az összeférhetetlen a képviselői mandátumával, Széll Kálmán a Jelzaloghitelbank kormányzója azt szeretné, ha a Jelzaloghitelbank továbbra is megtarthatná helyét az Adria igazgatóságában. Ez azonban bajosan fog menni, mert részvények nélkül nem lehet igazgatósági tagot küldeni.

— **Gyors kábeltávírózás.** A folyó évben Londonban megtartott sajtókongresszuson élénk vitát keltett a kábeltávírók tarifájának kérdése. Az angol államj kábeleken sikerült is díjmérséklést elérni, ellenben a magán kábeltársaságok nem hajlandók a tarifa leszállítására. A mai kábelezési rendszereknél az árszállítás nem is lehetséges. Ujabb, jobb, gyorsabb rendszereket kell bevezetni, hogy az árak olcsóbbak lehessenek. Ilyen rendszer leírását olvassuk az egyik villamos szaklapban, ahol hazánkfia, Gáti Béla kir. főmérnök, a budapesti posta és távirdakiserletli állomás vezetője, cikkez a gyors kábelezésről. A Gáti-rendszer gyorsaságban eléri a Pollák-Virágot; fölönne az, hogy nemcsak légvezetékeken, mint a Pollák-Virág, hanem tengeralatti kábeleken is alkalmazható és hozzá nemcsak egyszeresen, hanem többszörösen. Valószínűnek tartjuk, hogy az Ausztria hozzájárulásával fektetendő Trieste-Alexandria kábel már a Gáti rendszer szerint fog építtetni. Azt hisszük, hogy az egyiptomi alkülynek multkoriban Bécsben városban való tartózkodása alatt sikerült az összes kérdéseket tisztázni s így a kábel létesítése nem sokáig várhat meg. Sajnos, Magyarországnak hasonló befektetésekre jelenleg nincsen pénze, pedig a közvetlen Fiume-Ancona kábelösszeköttetésre ugyancsak szükségünk volna.

— **Elsülyedt dereglye.** A tengerészeti hatóság egyik dereglyeje vasárnap a nagy sirokkóban Bergudi közelében elsülyedt. A hatóság ma reggel kiküldte egyik buvárt, hogy a dereglye kiemeléséhez tegye meg az előkészületeket.

— **A kikötőből.** A kikötőbe részben a tegnapi s részben a mai napon a következő hajók érkeztek: „Galicia“ osztrák gőzös Konstantinápolyból 470 zsák valloneával és 40 hordó borral. „Jókai“ magyar gőzös Rotterdamból üresen. „Italia“ olasz vitorlás Bariból 180 tonna deszkával.

Indult: „Melpomene“ osztrák gőzös Konstantinápolyba 240 tonna cukorral, 50 tonna rizsszel, 30 tonna papírral és 60 láda üvegáruval. „Karlsbad“ osztrák gőzös Alexandriába 250 tonna cukorral, 60 tonna rizsszel és 64 láda üvegáruval. „Dante“ olasz gőzös Nápolyba 720 tonna fával. „Giosue“ olasz vitorlás

Nápolyba 220 tonna fával. „Papa Cristoforo“ olasz vitorlás Cittavecchiába, 180 tonna fával.

— **A fiumei izraelita egyház aktái.** „Titokzatos ügy a főkapitányságon“ címmel egyes fővárosi lapok vasárnapi számában egy találgatásokkal teli közleményt hoztak. Valamennyi közlemény abban egyezett meg, hogy a rendőrség egy rendkívüli nagyszabású bűnperben nyomoz, melyben magasrangú tisztviselők vannak kompromittálva. Ezzel szemben a tényállás a következő: A vallás- és közoktatásügyi miniszterium segédhivatali igazgatójának szombatn tudomására jutott, hogy egy kiadványozás alatt levő ügyszerű eltűnt. Az ügyszerű a fiumei orthodox izraelita lakulása iránti kérvényéből, és az abban hozott miniszteri határozatból állott, amely vagyoni kérdésekről döntött s ilyenformán meglehetősen fontos ügyszerű volt. A segédhivatali igazgató az eltűnt akta dolgában a rendőrség intervencióját kérte ki, amely rövid nyomozás után megállapította, hogy az aktát egyik szolgálta rejtette el. Ez ügyben ugyanis két ügyvéd, Kada Vilmos dr. és Hartstein Sándor dr. érdeklődött, akik a szolgálta rábírták, hogy még expedálás előtt szerezze meg nekik az aktát pusztán abból a célból, hogy a miniszteri határozat tartalmáról korábban értesülhessenek. A szolgálta az aktát egyik szekrény mögé rejtette s a megállapodás szerint hivatalos idő után az egyik érdeklődő lakására akarta vinni azt, hogy azután megint visszategye a helyére. Ebben azonban a nyomban megtartott vizsgálat megakadályozta. Ennyiben áll a dolog, melynek további fejleményei természetesen fegyelmi utra fognak terelődni. A fővárosi rendőrség az eljárást beszűkítette.

— **Kirándulások a tengeren.** Junius hó 29-én, — kedvező idő esetén, — az Ungaro-Croata a következő kirándulásokat rendezi:

Cirkvenicába és Noviba a „Szamos“ termes gőzössel d. u. 2.30 órakor, visszajövet indulás Noviból d. u. 6 és Cirkvenicából d. u. 6.45-kor. Menetár oda- és vissza 1.50; a jegyek a d. e. 8.45 és 10-kor, nemkülömben a d. u. 1-kor induló hajókra is válthatók, este a termes-gőzössel való visszajövetelre.

Portoré- és Buccariba az „Abbazia“ gőzössel d. u. 2.30 órakor. Menet és esetleg visszajövet Urinj érintésével; jövet indulás Buccariból este 7-kor. Menetár az oda és visszautazásra 80 fillér személyenként.

Abbaziába a „Lovrana“ és a „Stefania“ szalon-gőzöskkel d. e. 7, 8, 9, 10, 11 és déli 12-kor, délután 2, 3, 4, 5, 6, 7 és 8.30-kor. Utolsó járat Abbaziából Fiuméba 8 továbbá 10 órakor este. Menetár oda és vissza személyenként 1.20 korona.

A *közönség kenyelméire* a rendes gőzösn kívül Abbaziából Fiuméba este 7 órakor még egy második gőz is fog indulni, amely szintén a kirándulók rendelkezésére lesz bocsátva; ezen gőz Abbaziából a szalóngőz elindulása után fog indulni, a szalon hajó után fizetendő jegyek és árak érvénye mellett.

Fiuméből Abbaziába a „Dráva“ és az „Istriano“ gőzöskkel omnibus vonal. Indulás Fiuméből d. e. 8.30 és 10.30 órakor, továbbá d. u. 1.30, 2.30, 3.30, 4.40, 5.50 és 6.30 órakor.

Abbaziából Fiuméba d. e. 9.30, 11.30 órakor d. u. 2.30, 3.30, 4.30, 5.30, 6.30 és 7.30 órakor. Menetár személyenként 20 fillér. Ezen gőzöskre érvényes jegyek csakis a gőzhajón kaphatók.

Lido-Velence a világ legfővényesebb tengerpartja.

Lido-Velence Nagy tengeri fürdő. — Kinesiterapikái intézet. — Fürdőkabinok. a fővényen.

Excelsior luxus-szálló. — Grand Hotel des Bains Hotel Villa Regina. — Grand Hotel Lido. Villák. Parkok. Autombilok.

Lido-Velence Uj nagy Kursaal. Színházak. Galamblovészet.

Ika és Lovranba a „Sava“ gőzessel d. u. 2.30 órakor, menet Volosca, Abbazia és Ika érintésével. Indulás Lovranából este 6.30 órából 7.— és Abbaziából 7.20 órakor. Menetár oda és vissza a 80 fillér személynként.

Távirat ◀ Telefon

A mandátumok megvizsgálása.
BUDAPEST, jun. 28. A képviselőház ma szünetelt tartott. A mandátumvizsgáló osztályok megalakultak, hogy megvizsgálják a megbízóleveleket. Minthogy az egyes osztályok külön termekben dolgoznak, valószínű, hogy az ellenőrző munkát még ma befejezik. Az osztályok eddig alaki hibák miatt Eitner Zsigmond, Hock János, Pekár Gyula, Rudnay Béla, Bródy Ernő dr., Hegedüs Loránt és Beck Lajos dr. mandátumát utasították az igazoló bizottsághoz. Ideutastították Rakovszky István és Janiga János mandátumát is, akik ellen petíciót nyújtottak be a Kuriához.

Ujabb választás Szarvason.

BUDAPEST, jun. 28. A junius huszonötödikén Szarvason is megválasztott Zsilinszky Mihály nyugalmazott államtitkár kettős mandátuma közül a lipótszentmiklósi tartja meg. A lemondása folytán megüresedő szarvasi választókerületben a munkapárt Papp József dr. egyetemi magántanárt, a buda pesti ügyvédi kamara titkárát lépteti fel képviselőjelöltnek.

Az annexió javaslat tárgyalása.

BUDAPEST, jun. 28. Félhivatalosan jelentik: Egyes lapok a trónbeszédet bírálva rámutatnak arra, hogy a trónbeszédből az annexióra vonatkozó rész elmaradt. Ennek az a magyarázata, hogy a Wekerle kabinet az annexió törvényjavaslatot már benyújtotta a jelenlegi kormánynak csak az a feladata, hogy a javaslatot a képviselőházzal letárgyaltaassa.

A király Ischlben.

BÉCS, jun. 28. A király ma hosszabb nyári tartózkodásra Ischlbe utazott s az udvari család tagjainak körében augusztus tizenhatalcadikán ott ünnepli meg születésének nyolcvanadik évfordulóját.

Wickenburg a miniszterelnöknél.

BUDAPEST, jun. 28. Wickenburg István gróf kamarás, fiumei kormányzó-helyettes, aki ma reggel a fővárosba érkezett, a délelőtti folyamán felkereste Kuen-Hédervary gróf miniszterelnököt, akivel hosszasan tanácskozott. A kormányzó-helyettes részletes jelentést tett a rappresentanza szombati rendkívüli üléséről, az alpolgármesterek megválasztásáról s a podesta lemondásáról.

A Wekerle-féle sajtóper.

BUDAPEST, jun. 28. A Wekerle-Habár féle sajtóper tárgyalásának mai második napján Wekerle hosszabb felvilágosító beszédet mondott. Habár Mihály el van készülve a marasztaló verdikre, szakkörökben azonban úgy vélekednek, hogy a vádlotta a bíróság enyhe büntetést szab ki, annyival is inkább, minthogy Wekerle is ezt kívánja.

Fittler Kamill halála.

BUDAPEST, jun. 28. A tegnap elhunyt Fittler Kamill ipariskolai igazgató holttestét ma délelőtti az iparművészeti muzeum kupola-csarnokában felravatalozták. Fittler halála mindennél mély részvételt kelt.

Tíz munkás halála.

KECSKEMÉT, jun. 28. A kereskedelmi és hitelintézet és népbank most készülő kétemeletes házának építésénél a szomszédos ház fala ma összeomlott s számos munkást maga alá temetett. A házépítésnél százhatvan munkás dolgozott, kik közül eddig csak százötvenen jelentkeztek. Biztosra veszik, hogy tíz ember az összeomlásnál életét veszítette.

Óriási vihar.

MÁTÉSZALKA, jun. 28. Mátészalkán és környékén tegnap délután óriási vihar vonult végig. A vihar oly erős volt, hogy számos háztetőt is leszaggatott.

„A Tengerpart“ előfizetési ára:

Egész évre	24 korona
Fél évre	12 „
Negyedévre	6 „
Egy óra	2 „

Egyes szám ára 6 fillér.

„A Tengerpart“

szerkesztősége és kiadóhivatala:

Vicolo dell' Ospedale Wurzer-ház I. em.

Telefon 229. sz.

Minden a kihordás vagy szétküldés körül felmerülő panaszt telefon vagy levelezőlap útján szíveskedjenek nekünk bejelenteni.

DEÁK SZÁLLÓ ÉS ÉTTEREM

Deák-korzó FIUME

a pályaudvartól 3 percre
Kifogástalan magyar s bécsi konyha.
Hamisítatlan borok. :-: Olcsó árak.
40 modernül berendezett szoba.

Tulajdonos

Ederer-Burger Gyula

a Lloyd-étterem volt főpincére.



Alapított 1850-ben.

Cante Giuseppe

Nagy butorraktára
és asztalos műhelye
FIUME - Via Capuccini 4 sz - FIUME
- most ünnepli fenállásának 60 éves -
jubileumát.

Nagy választék modern luxusbutorokban, vas-,
rész- és kárpitos butorokban.
Szolid és elegáns kivitel.

GLOBUS

HIRLAPIRODA - FIUME - V. de Domini u.

Bel- és külföldi lapok.

:-: Hangjegy- és könyvárusítás. :-:

Előfizetések a világ összes lapjaira eredeti áron

— Uj tulajdonos: Platzner Arthur. —

SZTOJKAI

LUGOS SÓS SAVANYÚVIZ

rekedtség, köhögés és nátha ellen. Cukor-
betegségeknek speciális gyógyszer. Főraktár
Fiumében: Fratelli Tausz cégnél Telefon 186.

Megnyilt! ▲ ▲ Megnyilt!

MERKUR KÁVÉHÁZ

a vasuti állomással szemben

Legjobb minőségű kávéházi italok. - - - -

☐ MAGYAR BOROK. ☐

- - - - - Pontos és tiszta kiszolgálás.

A MAGYARSÁG TALÁLKOZÓ HELYE.

A n. é. közönség pártfogását kéri

KONRAD FERENC tulajdonos.

☛ Telefon 474. szám. ☛

Tisztelettel értesitem a n. é. közönséget, hogy a Via del Mercato coperto 3. sz. alatt a mai kor igényeinek megfelelően berendezett fűszer és csemege üzletet nyitottam. Minden törekvésem oda irányul, hogy tisztelt vevőimet a legmesszebbmenő figyelmes kiszolgálásban részesítsem. Raktáromon mindenkor friss és elsőrendű fűszer, csemege, bel- és külföldi sajtok, konzervek, friss töltésű ásványvizek igen előnyös áron kaphatók. :-: Tisztelt vevőim kényelmére mindenkor friss kenyeret is raktárou tartok az első fiumei kenyérgyár gyártmányaiból. :-: Szíves pártfogást kérve, vagyok mély tisztelettel

Markovics S. fűszer- és csemege kereskedő. :-: :-:

Adria szálló és étterem

Adamich és Adria utca FIUME Zmaic palota

A város központjában a hajóállomás közelében. Kényelmesen berendezett szobák tengeri kilátással, fürdővel és vilányos világítással.

Kitünő német és olasz konyha.

Hamisítatlan borok. Elsőrangú sör.

Tulajdonos: de Negri Tranquillo.

Jómódu bonyhádi iparos, ki fiát a fiumei felső kereskedelmi iskolába akarja adni, elfogadja cserébe fiumei család gyermekét, ki tanulmányait a bonyhádi (Tolna m.) ág. hitv. ev. főgimnáziumban folytathatja. Bővebbet a kiadóhivatalban.

ROYAL SZÁLLODA

Kossuth Lajos u. - FIUME - Interurb. Telef. 121.

- Központi fekvésű elsőrangú családi szálló -

a villamos vasut mentén, lift, fürdő, villanyvilágítás stb. :-: :-:

:-: Omnibus minden vonatnál. :-:

Tulajdonos DRASKOVICH MIKLÓS.

ÖTSZOBÁS SZÉP LAKÁS, fürdőszobával, cseleedszobával stb. a város központjában július 1-étől fogva kiadó. Bővebbet a „Tirolese“ vendéglő tulajdonosánál.

HÁROM SZOBA BUTOR és egy jó zongora elutazás miatt eladó Via Pomerio 5. földsz.

BOGOJEVIĆ D.

Via Caserma 4 FIUME Via Caserma 4

Ajánlja magát minden cipész-
munka szállítására. - Pontos
- - - kiszolgálás. - - -
Kifogástalan munka. Jutányos
- - - - - árak. - - - - -

Tükör- és képrámákat készít és
mindennemű

aranyozó-munkát

vállal **Kunasz Erich - Fiume**
Via Remai I. Via Remai I.
Kívánatra mintákkal házhoz jövök.

Susáki községi fürdő
BRAJDICA.

Teljesen újjáalakított 124 kabinnal. :-: :-:
:-: :-: :-: Nyitva reggel 5-től este 9-ig.
Hölgyeknek csak reggel 8-tól 10-ig kivéve az
ünnepnapokat.

ÁRAK: Felnőtteknek 40 fill. tíz éven aluli gyermekek-
nek 20 fill.Bérlet: 20 fürdő felnőtteknek 6.- kor. 20 fürdő tíz éven
aluli gyermekeknek 4.- kor.A fürdő buffetjében kaphatók Bačić Ante susáki likör-
és ecetgyárának különlegességei is, mint a „Jadran” és
a non plus ultra „Bačić likör”.**Vasuti vendéglő**

a pályaudvaron, a város közvetlen közelében
szép kerthelyiséggel. Kifogástalan konyha s
közvetlen termelőktől beszerzett borok. Számos
látogatást kér

Kass Gusztáv
vasuti vendéglős

Nemes Henr. bazárja Fiume v. Fiumara 4. a legjobb és legolcsóbb bevá-
sárlási forrás. Nagy választék
mindennemű cipőkben harisnyák szalmakalapok fehérnemű utazási cikkek
konyhaeszközök, diszműtárgyakban stb. Gyermekkoscsik, Játékkártya elárúsítás.

**Zongora-terem és kölcsön-intézet**

== **ŠALAT K. - FIUME** ==

CORSO 12, I. em. - Telefono 819

Legnagyobb választék Fiumében zongorákban,
pianókban stb. a legelső gyárakból.

== Kényelmes részletfizetés. ==

Tíz évi jótállás. Régi zongorák vétele és becserélé-
s. Bérletbe csakis kitűnő, új hangszerek adtnak.

== Javítás és hangolás ==

KOVALD PÉTER ÉS FIA

cs. és kir. szab. kelme- és szőrmefestő, vegytisztító és gőzmosó-gyár BUDAPEST, VII., Szövetség-u. 37
megbízói kényelmét szem előtt tartva elhatározta, hogy minden tekintélyes vidéki városban képviselőket létesít és
ezáltal módot nyújt a nagyérdemű közönségnek arra, hogy cégét — a csomagolás és postaköltségek mellőzésével —
közvetlenül felkereshesse

➔ **Forgács László Fiume, Via Clotilde Traversale 1** ➔

adette át a képviselőt és a gyár rendes áraiban vállalja az uri-, női- és gyermeköltönyök, diszítő és butorszővetek
függönyök, kézimunkák, szőnyegek, csipke- és végárúk' szőrmék stb-iek vegytisztítását és festését.

Ugyszintén ágytollak tisztítását és fehérneműek mosását is.
A nagyérdemű közönséget biztosítva kifogástalan munkájáról és mindenkor méltányos áraitól, szíves jóindulatába
és figyelmébe ajánlja a képviselőt és számos megbízást kér a

Kovald Péter és Fia cég.

**Jól szabott és kidolgozott
finom ruhák**

készülnek nálam alanti áron:
Angol szövet saccoöltöny K 50.- — 90.-ig.
" felöltők " 52.- — 100.-ig.

Szővetekből nagy raktár.

● **GRÜN BENŐ, férfiszabó** ●
FIUME - Piazza dei Capuccini 4 sz. - FIUME

== **SPERBER JOZSEF** ==
KÁRPITOS ÉS DISZITŐ

Via Fiumara 14 - FIUME - Via Fiumara 14.

Elvállal mindennemű kárpitos és diszítő
munkát. — Rajz vagy saját tervezés után ké-
szített munkákért garanciát vállal.

Költségvetés és tervezetek ingyen

PAPP RUDOLF DROGÉRIÁJA

NAGYBAN! : FIUME, VIA DELLE PILE 2. SZ. : KICSINYBEN!

Mindennemű droguista-cikk, vegyszerek, kén, szulfát stb.
közvetlen behozatala. Ásványvíz-raktár. Nagy választék illat-
szerekben, szivacsokban és egyéb toilette-cikkekben. Festé-
kek, ásványműek, szobafestő-matricák, fényképészeti cikkek.
Ingyen sötétkamra.

**Eberl Hugo (Sanciewicz utóda)**

➔ nagy órarakta ➔
FIUME, Corso prolongato.

Elsőrendű zseb- és regulator órák, szalon-
és ébresztő órák, fülbevalók, láncok, kar-
kötők, aranygyűrűk stb. raktára. Finom és
komplikált órajavítások és precíziós mun-
kák jótállás mellett civégetnek.

Bonin penzió Velence

Corte Barozzi, a Britannia-
!! szálló mellett. !!

Kitűnő bécsi konyha, különösen
magyarok és osztrákok által látog-
gatva, egy pernyi távolság a
Márkus-tértől.

Napi penzió ára 7 lira.

VILLA BÉKELAK

Lussingrande

Gyönyörű napos fekvés, szél-
mentes, télen is zöld kertek között.
Kényelmes szobák délre, tengeri
kilátással és erkéllyel is, parkettel
majolikakályhával s dupla ablak-
okkal.

**LUSSINGRANDE
PENZIÓ VILLA PUNTA**

Egész éven át nyitva. - Saját
tengeri fürdő. - Modern kénye-
lem. - Elsőrendű konyha.

Magyar tulajdonos.

**VENIER szálló és étterem
VELENCE**

Bacino Orseolo a Szt. Márk Tér mellett
Nagy étterem. Jzletes, francia és
német konyha. Lakosztályok és szo-
bák villanyvilágítással fűtéssel és
fürdővel személyenkint 2 lirától
feljebb. Telefon 1521.

Tulajd. Venier Marcc.

**JADRAN SZÁLLODA
BUCCARI.**

MAGYAR KONYHA
MAGYAR BOROK - KITŰNŐ SÖR

Homolka Károly tulajdonos.

Hungária Penzió

::: Lussingrande :::

Magyar ház modern kom-
forttal. - Napi ellátás 6 ko-
rona. - Kitűnő konyha.

Tulajdonos:
özv. Seress Imréné.

IGEN OLCSÓN vásárolhat **REIS J.**
ujjonnan megnyílt áruházában
FIUME, Via delle Pile 5 sz. (a Grande Kávéház mellett).
Uri és női divat, cipő, diszmű- és rövidáru.
Szíves pártfogást kér REIS J.

STANFLIN ANTAL butorraktára

FIUME - Via Municipio 311 - FIUME

Óriási választék modern luxusbutorban,
vas- és rézbutorban, igen jutányos áron.

● ● Saját kárpitosműhely. ● ●

● Telefon 866. ● Telefon 866. ●